



الأمم المتحدة



مجلس الأمن

الجمعية العامة

Distr.
GENERAL

A/40/208
S/17060
27 March 1985
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

مجلس الأمن
السنة الأربعون

الجمعية العامة
الدورة الأربعون
الهنود ٢٢ و ٢٣ و ١٣٢ و ١٣٣
* و ١٣٨ من القائمة الأولية *
استعراض تنفيذ الإعلان المتعلق
بتعزيز الآمن الدولي
تنفيذ أحكام الأمم الجماعي الواردة
في ميثاق الأمم المتحدة لحفظ
السلم والأمن الدوليين
تطوير وتعزيز حسن الجوار
بين الدول
تسوية المنازعات بين الدول
باليوسائف السلمية
تقدير اللجنة المخصصة لموضوع صياغة
اتفاقية دولية لحظر
تجنيد العرّازقة واستخدامهم
وتمويلهم وتدعيمهم

رسالة مؤرخة في ٢٥ آذار / مارس ١٩٨٥ ووجهة إلى الأمين العام
من العمثل الدائم لأنفانتستان لدى الأمم المتحدة

أتشرف بابلاغكم بأن القائم بالأعمال في سفارة باكستان بکابول استدعي في الساعة ١٤/٣٠ من
بعد ظهر يوم ٢٠ آذار / مارس ١٩٨٥ ونقل إليه المسؤول بالقسم السياسي الأول ما يلي :

• Corr.1 A/40/50

*

85-08666

" طبقاً للمعلومات الواردة من السلطات المختصة بجمهورية أفغانستان الديمقراطية ، لا تزال أعمال العدوان المسلح غير المسؤولة التي تقوم بها قوات الحدود الباكستانية مستخدمة فيها الأسلحة الثقيلة ضد الواقع السكني الحدودية لجمهورية أفغانستان الديمقراطية مستمرة لم تتوقف ."

" وأسفرت أعمال القصف هذه عن استشهاد عدد من الشيخوخ والنساء والأطفال . وقد تعرضت المناطق السكنية في مقاطعة باريكت بالقليم كونوار ، بصفة خاصة لقصف وحشي ."

" خلال بضعة الأشهر الماضية تعرضت المناطق السكنية بمقاطعة باريكت ٢٩ مرة لأعمال عدوانية من جانب القوات الباكستانية ، استخدمت فيها قذائف أسلحة متعددة مثل ذخيرة الهاون الارتكاسي ومدفعية الهاون والمدفع الرشاشة الثقيلة . ووقدت أعنف أعمال القصف وأقصاها في ١٩ و ٢٠ و ٢١ كانون الثاني / يناير ١٩٨٥ و ٥ و ٧ و ٨ شباط / فبراير ١٩٨٥ ."

" وقامت قوات الحدود الباكستانية مؤخراً بتصفيف مقاطعة باريكت مرة أخرى في ١٢ و ١٣ و ١٤ آذار / مارس ١٩٨٥ . وأسفرت عمليات القصف هذه عن استشهاد ٢٧ شخصاً وأصابة ٤٢ آخرين بجرح خلال الشهور الأربع الأخيرة ."

" وبالمثل تعرضت نقاط المراقبة والمر الحدودي الأفغاني في تورخام لنيران الأسلحة الخفيفة من جانب الموظفين الباكستانيين في الساعة ٥/٢٠ صباح يوم ٨ آذار / مارس ١٩٨٥ . وتعرضت المناطق نفسها مرة أخرى لقذائف مدفع الهاون والمدفع الرشاشة الثقيلة من الساعة ٦/١٠ إلى الساعة ٠٠/١٠ من صباح يوم ١١ آذار / مارس ١٩٨٥ مما أسفر عن استشهاد ثلاثة أشخاص وأصابة شخصين آخرين بجرح ."

" وبعد قصف عنيف ، قامت جماعة مكونة من ١٥ فرداً تدعىهم القوات الحكومية الباكستانية في ٤ آذار / مارس ١٩٨٥ بمهاجمة الممر الأفغاني والمفترق القائم في تورخام ، وقد صدت قوات الحدود التابعة لجمهورية أفغانستان الديمقراطية هذا الهجوم الذي أسفر عن استشهاد واحد من أفراد الحدود وأصابة فرد في آخرين بجرح ."

" كذلك ، في الساعة ١٠/٣٠ من مساء يوم ١٥ آذار / مارس ١٩٨٥ تعرض اثنان من مخافر الحدود لهجوم أسفر عن استشهاد ثلاثة أشخاص وأصابة أربعة آخرين بجرح ."

” وتدین سلطات جمهورية أفغانستان الديمقراتية بقوة هذه الاعتداءات المتكررة والمستمرة للقوات العسكرية الباكستانية وتسلیح العصابات وارسالها داخل الأقلیم الأفغاني لارتكاب أعمال القتل والتدمير والتواطؤ المباشر لقوات العیلیشیا الباكستانية مع عصابات القتلة وقطع الطرق هؤلاً ، وتحتج بقوة لدى حکومة باکستان .

” وعلاوة على ذلك لابد من القول بأنه يجب على السلطات الباكستانية أن تتوقف فوراً عن اعتداءاتها المسلحه وتدخلها ، الأمر الذي يعرض سلم وأمن الحدود للخطر ؛ فاذا لم تفعل ذلك ، ستقع المسؤولية عن النتائج الخطيرة والوخيمة لهذه الأعمال على السلطات العسكرية في باکستان ” .

وطبقاً لمعلومات أخرى ، أوضح المسؤول بالقسم السياسي الأول للقائم بالأعمال في السفارة الباكستانية بكلابول ما يلي :

” زعمت السلطات الباكستانية مرة أخرى في الفترة الأخيرة ، بقصد اخفاء اعمالها العدائية ، ومواصلة ادعائها السابقة التي لا تقوم على أي أساس ضروري جمهورية أفغانستان الديمقراتية ، أن أربع طائرات أفغانية قد دخلت المجال الجوي لأراندو في الساعة ٩/١٠ من صباح يوم ٤ آذار / مارس ١٩٨٥ متوجلة الى مسافة ٣ كيلومترات وأنها أسقطت . ٤ قنبلة كما أطلقت عدة صواريخ على منطقة تقع جنوب أراندو ، لم تسفر عن وقوع خسائر .

” كذلك ، وجهت السلطات الباكستانية تهماً مؤداها أن أربع طائرات أفغانية وطائري هليکوپتر قد دخلت في الساعة ١١/٢٠ من اليوم نفسه المجال الجوي لأراندو وألقت قنبلة وأطلقت عدة صواريخ على منطقة تقع الى الجنوب من أراندو ، مما أسف عن مقتل لاجئ أفغاني وشخص باکستاني .

” وبعد أن قامت السلطات المختصة بجمهورية أفغانستان الديمقراتية بإجراء تحقيق شامل في هذه الاتهامات ، ترى أنها اتهامات كيدية لا تنهض على أساس ، وهي ترفضها رفضاً قاطعاً وتطالب حکومة باکستان بوضع حد لهذه الاختلاقات والافتراءات التي لا تؤدي الا الى تفاقم الحالة في المناطق الحدودية للدولتين ” .

وأشرف كذلك بأن أرجو من سعادتكم العمل على تعليم هذه الرسالة بوصفها وثيقة من وثائق الجمعية العامة تحت البنود ٢٢ و ٢٣ و ١٣٢ و ١٣٣ و ١٣٨ من القائمة الأولية ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) م. فريد ظريف

السفير

الممثل الدائم